

hogy milyen az a magyar kultúra, melyet a vendékek közé hoznak. Példának szolgáljon ez a kis történet, mely megmutatja nekünk ezt a dicsőretnél méltó magyar kultúrát az igazi fényében.

Adriáncon (Adorjánfalván) október 14-én volt az új temető és az új iskolaépületnek a felszentelése. Erre az alkalomra sok magyar tanító és tanítónő s más úri nép gyűlt össze a környékből. Talán azért jöttek ezek oda, hogy jelen legyenek a szentelésen? Hát még mit nem?! Az evés és tánc végett jöttek, amely mindjárt meg is történt a szentelés után; a viselkedésük legalább azt mutatta, hogy csak azért jöttek össze. Hol ment végbe ez a tánc és dinom-dánom? Talán a korcsmában? Nem! Hát hol? Végbement ez — oh bámuljatok! — éppen az akkor felszentelt iskolaépületben. Csodálatos, ugy-e? Az iskola fel lett szentelve s még mielőtt megszáradott volna falain a szentelt víz, amellyel meghintették, már lett szentségtelenítve ily módon táncal, dinom-dánommal. *Ez történt azok jelenlétében, akik felszentelték!* Mit szólna ehhez az ottani istenfélő nép, akik nem kevesebbek, mint 16,000 koronát áldoztak az iskolára; s most, alig hogy felszentelték, máris megszenteltetnek látják? És ilyen példákkal nem botránkoztatják meg az ottani népet? S ezt éppen azok tették, akik hivatalosan arra, hogy a népnek jó példát mutassanak a szent kötelességük a népet vezetni és tanítani.

Adorjánfalván és más zalai községekben, ahol kápolna van, a bucsu csak azon feltétel mellett lett megengedve, hogy aznap, ahol bucsu van, nem lesz tánc. A népnek ez ellen nem volt kifogása, sőt helyeselték ezt a rendeletet. Mit szólna most ehhez a nép, mikor az intelligencia az épp aznap szentelt iskolaépületben rendez táncot és dinom-dánomot?

Ki szenttanuja volt, az beszélt el nekünk azt az esetet, hogy este, mikor sötétedni kezdett, az urak beugtak s nem voltak képesek táncolni, és — miatt a nőknek, a tanítóknak nem maradt más hátra, mint hogy a kocsisok és az éjjeli őrközött kerestek maguknak táncost — a felszentelt udvaron.

Ezek azok a szép vonásai a magyar kul-

túrának! S ilyen kultúrát hozzanak be a magyar vendékek közé? Szégyen legyen a vezetőknél! Az ilyen kultúrát tartásuk meg maguknak a magyarok s ne szerencsétlenségük vele a szlovéneket!

Egyről-másról.

Freskók a házak falain. — Tereptanulmány a templom-térről.

Talán senkinek sem tűnt még fel, hogy egy jelentéktelen kérdésben milyen különbség van Alsólendva és más, nem nagyobb, de fejlettebb izlésű városok között. A plakátiragasztásban.

Egy város üzleti, kereskedelmi és ipari élet-erejének és fejlettségének kitünő és pontos mutatója a plakát. Minél nagyobb, színesebb, versenyzőbb a plakát-sereg, annál előbbre van a város a kereskedelemben. Alsólendvának pedig — más, hasonló nagyságú városéhoz képest — elég gazdag plakát-élete van.

De más városokban a plakátokat a falon elhelyezett fátáblára ragasztják. Ilyesmik Lendván nincsen. Itt a plakátokat közvetlenül a falra rögzítik egy bizonyos enyves, sárga folyadék segítségével. Ebből aztán az következik, hogy miután a falról a plakátot nem lehet kelloképpen és nyomtalanul levakarni: a házfalakon, ott, ahol intenzív plakátiragasztás folyik, idővel egész falfestmények, nagyszabású freskók keletkeztek. Ezek a freskók természetesen nem hatnak a szemre olyan üdítően, mint Buonarroti, Lucca Signorelli vagy Lotz Károly falfestményei. Ellenkezőleg, a piszkos, a szenny kellemetlen benyomását teszik a szemelőre. Több háztulajdonos már elítélte, hogy házázt ily módon életlenítik, de még mindig untig elég olyan ház van, amelyre mesziről felhívják a járőrökök figyelmét ezek a piszkos, színes papircafatok.

Hát ezen könnyen lehet és kell változtatni. Akár a város, akár a szepítő-egyesület csinálta meg a hirdetőtáblákat. Ezt annál is inkább meg lehet csinálni, mivel aránylag kevés pénzbe kerülnek, és ez a kevés pénz is megtérül, ha a város eltiltja a falra való ragasztást s az illető, aki plakátot akar kiragasztani, a tábla igénybevételeért bizonyos csekély díjat fizet.

Ezekre a táblákra nemcsak esztétikai, de kereskedelmi és ipari szempontból is szükség van, hogy a plakátok kiragasztására kelő számú alkalmas hely álljon rendelkezésre.

*

Épületes látványt nyújt vasár- és ünnepnapokon délelőtt 10—11 óráig a Fő-utcának a Tivadar-féle üzlettel a Chikó-kertig terjedő része. Falusi polgártársaink szoktak ott csoportokba verődve összeállani. Megbeszélik a heti eseményeket, megvitázzák a politikát, panaszkodnak egymásnak az időjárásra és — ez a legfontosabb — köpködnének. Köpködnének olyan rendíthetetlen buzgálommal, akár csak napszámba tennék.

Nem tudjuk, minek kell minősíteni azt, ha a járdát elállják s a járás-kelest akadályozzák, a kocsiforgalmat meg egyszerűen megakasztják, de tudjuk (mert ezt a miniszter nyomtatásban meg is küldte), hogy a nyilvános helyen való köpködés, meg a zsebködnének egy sajtóságos művellettel való helyettesítése közegészségellenes.

Gyengék vagyunk ahhoz, s nem is célunk, hogy a zsebködnő korszakalkotó jelentőségét gyakorlatilag akarjuk érvényre juttatni, de talán nem volna meddő kísérlet, ha illetékes helyről igyekeznének megmagyarázni, hogy a bacillusok fölészke az emberi köpet s talán a rendőrök erőyes fellépése elég volna ahhoz, hogy polgártársaink kevésbé fogalmas helyen, pl. az elég tágas piac téren, adjanak egymásnak ilyen nagy tömegben randevut.

Egy kis statisztika Göcsej haladásáról.

Volt valahol, nem is olyan régen egy tanfelügyelő ur, aki kifogásolta azt, hogy Göcsejben kevés az iskola és kételkedett, hogy volna olyan is, amelynek a hivatása a magyarosítás lenne. Hát elhibázta, mert Göcsejben más, mint magyar, nem lakik, tehát itt nem lehet és nem kell magyarosítani.

De kezdjük a végén és kerüljünk az elejére. November hó 23-án lett a bördőcei róm. kath. iskola felszentelve, amely alkalommal a község három diszkaput állított az érkező vendégek tisztelőtére. Az iskola ezen kis községnek 14000 koronájába került és 1200 %-os iskolai pótdával ki is fizették. November 9-én a petrikeresztúri kánteremes iskola lett felszentelve, ugyanaznap a bárhegyi új róm. kath. iskola. Október 26-án a dömeföldi új róm. kath. iskola, október hó 19-én a szentpéterföldi új róm. kath. iskola. — Tehát ily rövid idő alatt a megvetett Göcsejben öt új iskola szenteltetett. De menjünk egy kissé vissza tíz évre. 1903. október havában lett a tőfeji róm. kath. iskola felszentelve, azóta a következő helyeken készült új iskola-

Irigylem a koldust...

Irigylem a koldust,
Ki imával keresi kenyereit,
Mert kis család várja,
Mig koldul szerteszét...

Kemény kenyeret kaps,
Hej! de puha, edes lesz az neki,
Mídon csonka téréden
Gyermekét eteti...

A koldus tanyája
Lakomhoz mertén dús királyi lak,
Ragyogó tünderfeny
A szeretettől kap...

— Engem nem vár senki,
Még egy árva tücsök sem hegedül,
Mint a hajótörött,
Ugy lakom egyedül...

Neki van öröme
S örömeinek becsut kell intennem,
— Mert nem teremtetél
Koldusnak, Istenem!

(Váczkisujfala) **IFJ. REVERENCICS ISTVAN**

Egy csalódott barátomhoz.

Irta: **VLAY IMRE.**

Kedves Teruska!

Költői lendülettel megírt, bájos, de kétségbeesett levelét megkaptam és sietek magácskát megvizsgálni, hiszen keserveinek részben én vagyok az oka.

Szerelmről, vgyódrásról, reményvel megépített rózsás légvárakról, végre rombadőlő, elveszett boldogságról ír. Álljunk meg itt egy szóra! Kérdem magától, szenvedő barátom: mi az, mi

embert boldoggá tehet, kincs, hír, szerelem, gyönyör? Vörösmarthyk mondja: „A telhetetlen elmerülhet benne s nem tudja, hogy van szív-öröm!” „Csak szerénynek nem hoz vágya kint!”

Itt magamba nézek, aztán magára, édes barátom. Jól mondja kedves levelében: „Károly, maga tudja, érti az én fájdalmamat, mert át szenvedte azt!” Igen, én át szenvedtem. És most, mikor szenvedéseimre visszanezek, látom, hogy mily szenvedés-halmaz előtt állottam; és büszkeség tölt el, hogy ifjú lelmem vágyait, szerelmem tüzeit letudtam küzdeni és lángoló szenvedélyeim szelid csendes, áldozatrakész baráti szeretetre változtatni. Tetszelgem önmagamnak, mikor kivonom magamat a férfiak azon jellemzése alól, mi levelében oly szépen ír: „A férfi sohasem tudja meg, mire képes a nő szerelme, mert a férfi szerelméért csak meghalni tud; élni érte, küzdeni, éjszakákat át szenvedni: erre csak a nő képes!” Én erre is képes voltam. Erőt erre nem a magamból meritettem, hanem egy angyal adta, aki engem szeretett egész és tiszta léányszívvel és szeret ma is... Enélkül talán megfuttam volna az élet elől én is, ... de visszatartott egy szűztiszta, hü lélek szerelme.

De mi okozza az emberek csalódását s néha vesztét? mik okai fájdalmuknak? — Feleletül erre előveszem az én jó, öreg Schopenhaueremet, ki így szól: „Nem örömhök, hanem fájdalomtól mentesség után jár az okos ember!” Mi tehát — kedves Teruska — s velünk annyi millió, nem voltunk okosak.

Mi is tulajdonképpen az élet? Én azt mondom, hogy az okos kezében a körülményekhez kötött ideig tartó lét, a butakéban: csalódások, szenvedések örökös láncaolata. — Oszti-je nézetemet, kedves barátom? — Göthe a „Die

Wahlverwandschaften“-jében Mitler szájába adja: „Ha valaki valami bajtól szabadulni akar: tökéletesen eszelen!” Ez a mondat eszembe juttatja a szellemes francia közmondást: „Le mieux est l'ennemi du bien.” (A jobb ellensége a jónak.) Magyar ember ezt így mondja: bolond, kinek jó dolga van és jobbat akar!

Az életbölcseletnek és élni-tudásnak — kedves barátom — legalább én színterem egyik legfontosabb pontja az a helyes viszony, amely szerint figyelmünket egyrészt a jelennek, másrészt a jövőnek szenteljük, vagyis ügyeink, hogy jelenünk fedezze jövőnket. Ha valamit birni, élvezni akarunk a jövőben, mindig csak annyit és addig akarjuk, mig jelenünk engedi...

Ha így tettünk volna, édes, bánatos barátom, nem csalódtunk volna! Mert ugye, igazam van, ha mondom: mi csak a jövőnek éltünk s a jelent számításán kívül hagytuk.

De hátt menjek tovább. Ez volt a mult filozófiája, itt a — lemondás!

Jövőre nem gondolhat az ember anélkül, hogy valamiről — amit a jelenben bir — le ne kelljen mondania (hiszen öregszünk s örök fogy). Tehát csakis a jelen igaz és valóságos, ez a realitás és érzékelhetőleg betelt idő, mert kizárólag ebben élünk. A jövő örömeit csak akkor élvezhetjük, ha jelen lesz. — Tehát lemondás! Hozzáteszem: vígasztalódás! Igen, mert csak olyan jövőndobeli bajok nyugtalaníthatnak bennünket méltán, melyek bizonyosak; mert a bajok vagy csak lehetségesek, esetleg valószínűek, vagy bizonyosak ugyan, de bekövetkezésük ideje bizonytalan. Ha mindkettőbe belebecsátózik az ember, egyetlen nyugodt perce sincs többé. Tehát az, hogy Oszkár magát nem szereti, illetve hogy mást

HIREK.

Emlékszel még?

Kopár sírok közt járva-vela
Halottak-napi estelen:
Az első édes mosolygása —
Emlékszel még, volt kedvesem?

A holdfényes nyári estékre,
A ház előtti kis padon:
Kis reszkető kezéd kezembe' —
Emlékszel még, szép angyalom?

Zeneszó mellett, tánc hevében,
Halk suttogással, csendesen:
Mit is fogadtál eskü szóval —
Emlékszel még, volt kedvesem?

És hogy a sorsom elszakított
Tóled egy bus teli napon:
Hogy is lehet, hogy esküt szegtel —
Emlékszik rá, kisasszonyom?...

Közeledik az újév,

a kereskedők már előre török, zuzzák a fejüket, hogy mi az ördöggel kedveskedjenek nekünk, az ugynevezett kuncsaftoknak. És kapni fogunk előreláthatólag tíz kereskedőtől tízfélé naptárat s a cipőfűzőtől a toronyóraig minden elképzelhető és elképzelhetetlen dolgot. Csak győzzük a helyvel, ahova rakjuk, és a pénzzel, amit a kihirdő inasnak kell adni.

A vásárló közönség komolyabb része — tehát a többség — nem kívánja, nem is kívánhatja egy szolid üzleti alapon álló kereskedőtől, hogy újévkor felcsapjon mecenásnak. Mert ez a komolyabb rész már régóta nagyon jól tudja, hogy ez az ajándék tulajdonképpen nem is ajándék, hogy ezt az ajándékot neki kell majd megfizetni, ha még meg nem fizette. Az ajándékozgatásnak tehát nincs semmi értelme. Mert ha X. ur, vagy Y.-né önnagysága egy üzletben egész éven át pontosan, előzékenyen és szolidan lesz kiszolgálva, újévi ajándék nélkül is egész biztosan megmarad vevőnek; viszont ha új kereskedő az egész évben rosszul szolgál ki: újévkor nekem adhatja a fél boltját, mégis otthagynom.

Néhány esztendővel a lendvai kereskedők is belátták, hogy maga a közönség se reflektál ajándékokra, és beszüntették a mecenáskodást. Tavaly azonban újra kezdték és az idén még vehemensebb gvalléroskodásra készülnek. Kár, igazán kár. Mert ha mindenáron gvallórok akarnak lenni, adják az újévi ajándékokra szánt pénz egy részét jótékony célra, pl. a nőegyletnek, tüzoltó-és szépitő-egyesületeknek. Itt is lehet konkurálni. És ha ebben konkurálnak, annak több értelme van, mintha újévkor a kuncsaftok szép szeméért, de főként a versenytársuknak szétosztogatják a fél üzletüket.

(o.)

— **Eljegyzés.** Dr. Vitéz Gyula helybeli ügyvéd jegyet váltott Nagykanizsáról Orosváry Rózsika urhölgygel, okl. tanítónővel.

— **Megalakult a megyei munkapárt.** Szombaton Zalaegerszegen megalakították a megyei munkapártot. Elnök lett Hertelendyi Ferenc főrendiházi tag, lesecnetomaji földbírtokos. Al-elnökök: Dr. Hajós Ferenc csáktornyai, Fuss F. Nándor alsólendvai, dr. Hajós Kálmán baksei és dr. Zalán Gyula letenyei orsz. képviselő, báró gelsei Guttmann Lázár nagybírtokos, dr. Pliházi Victor nagykanizsai kir. közjegyző, dr. Czinder István és dr. Berger Béla zalaegerszegi ügyvédek, dr. Dunst Ferenc apátplébános és Tarányi Ferenc nagybírtokos.

— **Csány László szobra.** Csány László szobrára a „Magyar Paizs” közlése szerint eddig 37,045 kor. 82 fillér gyűlt össze.

— **Pályázatok.** A tapolcai és perlaki járás-bírósnágnál és az alsólendvai telekkönyvnel meg-üresedett egy-egy irnoki állás.

— **Halálozások.** Kolonits Lajos zágrábi m. kir. államvasuti igazgató-tanító november hó 29-én reggel, 44 éves korában hirtelen elhunyt. Az elhunytban, kit vasárnap délután igen nagy részvét mellett helyeztek örök nyugalomra. H a d r o v i c s Elek alsólendva-vidéki körjegyző neje testvérbátyját gyászolja.

K o h n Lajosné, alsólendvai cipész neje, f. hó 5-én délelőtt 33 éves korában elhunyt. Hét apró kis árva maradt anyátlanul.

— **Gróf Mikes János a magyar nyelvért.** A szombathelyi egyházmegye kebelében működő Szent-Imre Egyesület minapi közgyűlésén gróf Mikes János meggyespüspökünk megnyitó beszé-ében a következő nagyjelentőségű szavakat mondotta:

— Alkalmam volt papságomat és hiveim-nek egyrészt megismerni és örömmel mon-dhatom, hogy midőn hiveimet jobban megismer-tem, látam, hogy az egy jó nép, amely az őseitől örökölt hithűséget, vallásosságot, erköl-csösséget hiven megörizte. De nemcsak az egyház és vallása iránt hű ez a nép, hanem a haza iránt is. Nemzetiségek által lakott vidéken is erősen ragaszkodik a magyar állam eszméjé-hez. Hazafias papságomnak kötelességévé te-szem ezután is ezt a népet nemcsak az egyház, hanem a haza iránti szeretetben megtartani és megerősíteni. Törökviszok oda irányuljon, hogy minden hívő nemzetünknek nyelvét megismerje és szeresse. És anélkül, hogy erőszakosság által őket megbántanák, vagy elidegenítsék, szer-ezzék a magyar állameszme és a magyar nyelv iránt elültetését.

Reméljük, hogy ezt a főpásztori szöveget nemcsak előolvassák, de meg is hallgatják a vend-vidék papjai, akiket illet.

— **Házasság.** Berényi István lendva-vásárhelyi vaskereskedő folyó hó 9-én a radkers-burgi r. k. templomban esküszik örök hűséget V a r g a Micike kisasszonynak, Varga István ked-ves leányának.

— **A karácsony előtti vasárnap munka-szünete.** Megirtuk, hogy az O. M. K. E. arra kérte a kereskedelmi miniszert, hogy a karácsony előtti vasárnapra a munkaszünetet a vidékre nézve is fűggesse fel. A kereskedelmi miniszter most értesítette az O. M. K. E.-t, hogy a munkaszü-netet nem függeszti fel, így tehát a kereskedők nem tarthatják egész nap nyitva üzleteiket.

— **Kinevezés.** A zágrábi érsek helyettes a stridovári második kápláni, illetőleg hitoktatói állásra F ü s t ö s Ádám katori segédlelkészt ne-vezte ki.

— **A csáktornyai automata.** Kaptuk a következő panaszos levelet:

„Mélyen tisztelt Szerkesztő ur!

A csáktornyai átlomáson van egy automata, amelyből — ha az ember egy huszfillérest bedob — különféle bonbonoknak stb. kellene kiadódni. Átutazóban lévén s mivel ahonnan utaztam, ott elfelejtettem kis leánykámnak valami édességet venni: szerencsének tartottam az automatát. Be-nyomok a nyíláson egy hatost, megrántom a fo-gantyut: — semmi. Benyomok még egy hatost a másik nyílásba, ráncigálom a rángatyut: semmi!

Szóltam a portásnak, aki az automatát ke-zeli. Az hamisan mosolyogva azt mondja: „Az lehetetlen!” Bebizonyítottam neki, hogy lehetsé-ges: megreszkíroztam még egy hatost (ez össze-sen három hatos), ismét semmi. Végre a portás benyomta egy hatosomat (a negyediket) a negye-dik lyukba, ránt egyet s végre a kezembem volt a 40 krajcáros 15 szem cukor, mely máshol 20 fillérbe kerül.

Nem akartam lármát csapni, pedig forrott bennem a méreg!...

Szerkesztő uram! Önhöz azzal a kéréssel fordulok, sziveskedjék soraimnak helyet adni; a t. publikumot pedig óva intem a csáktornyai ál-lomás automatáitól.

Egy falusi útutató.”

— **Öngyilkos uriaszony.** Pu hr Mihályné szül. baracskaí Szűcs Margit, a kisszabadkai körjegyző fiatal, 28 éves neje, vasárnap öngyl-kos lett. A tragikus sorsu, feltűnően szép uriasz-sony vasárnap délelőtt gyufaoldatot ivott, majd mikor ez nem hatott elég gyorsan, marólugot vett be. Férje, mikor észrevette az öngyilkossá-got, azonnal orvosért küldött, de a halálra szánt uriaszony időközben meghalt. Az öngyilkosság okául boldogtalan családi életet emlegetnek.

— **Telefon-hír.** A megyei-távbeszélő-for-galomba a napokban Zalabér, Pakod és Zala-szertván községeket is bekapcsolták.

épület, részint egészen új iskola, mert ott még nem volt.

Megépült a gutorföldei, náprádfai, pörde-földei, Pákán új osztály, bördőcei, kerkaiklói, dömföldei, szentpéterföldei, Kisszigeten új tan-terem, nemesapáti, karácsonyfai, barlahidai, novai 3 tanteremmel, kustánzsigi 2 tanteremmel, paizs-zsigi új róm. kath. iskola, barabásszegi, páffi-szegi, csonkahegyháti, petrikereszturi, Lentiben 2 új tanterem, Lentikápolnán, bárhelyi, szilvágyi nagyobbítva; építés alatt a baktütősi és miketái róm. kath. iskolák. Új iskola Szentkozmadombján.

Tehát tíz év alatt 24 iskola, részint egészen új, részint a régi helyett új építve, minden állami segély és támogatás nélkül.

Hát ez bizony nagy haladás a műveltség felé, mert kétségtelen, hogy ötven év múltán más-keppen fog kulturális tekintetből Göcsej festeni.

Ha pedig vasutat is kap, amint hogy kell is kapnia, az eddig mindenkitől annyira elhanyagolt göcsejmel nem lesz az országban boldogabb nép, mert eddig is a maga szegénységében boldog és megelégedett volt; türelmes, mint minden szin-magyar népe az országnak.

Az iskolákat megépítették maguk, a vasúthoz segítse őket a vármegye és a kormány. Dr. Sz.

Lapunk kedvezménye!

Nem kimélve a rendkívül nagy anyagi áldo-zatot, sikerült szerződéses viszonyt létesítenünk a 20 év óta fennálló, népszerű és az egész or-szágbán elterjedt „HÁZTARTÁS” Magyar Asz-sonyok Lapja kiadóhivatalával, melynek értel-mében

lapunk minden olvasója a „Háztartás”-t évi 12 kor. előfizetési ár helyett 10 kor.-ért, félévi 6 kor. előfizetési ár helyett 5 kor.-ért, negyedévi 3 K előfizetési ár helyett 2-50 K-ért kapja. Külön kedvezményül mindazon olvasóink, akik **legalább félévre fizetnek elő** a „Háztar-tás”-ra, minden ráfizetés nélkül, **ingyen és bér-mentve** megkapják a „HÁZTARTÁS KÖNYV-TÁRA” most megjelent pompás 20 kötetét.

A „Háztartás” mindent fölöl, ami egy asz-sonyot érdekel. Divat, Kézimunka, Hasznos tudni-valók, Gyermekszoba, Kertészet, Egészség, Szép-ség, Falusi major stb. rovatai megfigyelésre méltó ezernyi tanácsokkal szolgálnak, „Konyha” rovata pedig rendkívül sok kipróbált ételreceptet tartal-maz. — A K ü r t h y Emliné szerkesztésében kiváló gondnal szerkesztett dústartalmu illusztrált folyó-irat havonta háromszor jelenik meg. — Ingyenes mutatószámot kívánatra készséggel küld a „Háztartás” kiadóhivatala, Budapest, II., Margit-körút 5 B.

Az előfizetések az „Alsólendvai Híradó” kiadóhivatalába küldendők.

szeret, még nem bizonyos. Most azt mondom ennél fogva, hogy szokja meg a dolgot úgy gon-dolni, hogy Oszkár szerelmét nem fog más hölgy iránt érezni; és hogy az, mintha ő magát el-hagyni akarná, nagyon soká, bizonytalan időben fogna bekövetkezni. Erre, ugy-e, azt mondja: „Könyv az orvosnak a sebre tapaszt ragasztani, de nehéz a páciensnek a sebet elcsiszolni!”

De ismerje el, édes barátnóm, én ezerszere-sen szenvedtem, mikor szerelmes szemmel és szívvel láttam, éreztem, hogy maga őt szereti — és a tapasztakot maga adta nekem. Nekem, aki orvosa akartam lenni magának!

Ez a végzet! Egy régi, megszokott tárgy értékét és becsét csak akkor tudjuk, ha elvesz. De most már befejezem oly hosszú levele-met. Befejezésül még csak azt mondom, mindig és mindenben tartsa meg a „juste milieu”-t. „Nem nyomorog, hogy kétségbe essék; nem dűskál, hogy irigyeket és ellenségeket szerezzen.” — mondja Arany János. Mert jegyezze meg, édes Teruska, vadabul ingatják a szelek az óriási fenyőfát, mint az igénytelen bokrot; nagyobb zuhanással dőlnek le a magas tornyok, mint az egyszerű viskók és a villám is a legmagasabb sziklákba ver le...

Ova intem olyan emberektől, kik magukat embertársainál különbeknek hiszik és fejüket magasban hordják. Ne felejtse, hogy csak az üres kalász egyenesedik büszkén fel!

És végül, midőn magának Isten hozzád-ot mondok, jegyezze meg, hogy a szerelem utja is a gyomron át vezet a szívhez!

Kézcsókoló hive

Károly.

— **Gyilkolt az eltévedt golyó.** Németh Imre 28 éves uradalmi gazda tegnapi délután a határban járt s az országon a község felé tartott. Utközben megállva, pipára akart gyújtani, amikor messzebról egy lövést hallott eldördülni. A következő pillanatban Németh a halántékához kapott, amelyből arcára és ruhájára csurgott a vér. A lövés halántékra érte a gazdát. Németh bevészorgott a községbe, annyi ereje még volt, hogy elmondotta a dolgot, azután eszméletlenül összeesett. A szerencsétlen embert, akinek egyik szemét a lövedék kiütötte, halálos sérülésével kórházba szállították. A csendőrség széleskörű nyomozást indított annak kinyomozására, hogy kinek a fegyvere okozta a szerencsétlenséget.

— **Pályázat segédjegyzői állásra.** A maraszerdahelyi segédjegyzői állásra a csáktornyai főszojgábró pályázatot hirdet. Pályázati határidő december 21-ike.

— **Új vasúti megállóhely.** A celdömölk—csáktornyai vonalon Szepetk és Zalabér állomások közt a 10. számú őrháznál új feltételes megállóhely létesült, amely november 24-én adatott át a forgalomnak.

— **Meglopott kivándorló.** Két Amerikába szándékozó egyént fogott el a csendőrség. A kivándorlók, Bursics Vida és Jacsa Illés, a fogdában bizalmas barátokká lettek, ahol az együgyű Jacsa dícserejű mesélte el, hogy a motozás járáca rá sikerült 800 kor. pénzét kabátja gallérjába varrva elrejtetni, melyen a határon keresztül szökve mégis ki fog jutni Amerikába. Kedélyes társa ezt meg tudja, éjjel a fogdából megszökött s társa kabátját magával vive, elvitörözött Amerikára felé.

— **Vadászat után.** Szenyák István és Haranszky János zalaszenttamási gazdák vasárnap vadászat után egy utszéli korcsmában borozgattak. A borozgatásnak veszekedés lett a vége és Szenyák zsebkésével hasba szúrta Haranszkyt, aki életveszélyes sérülést szenvedett.

— **Végzetes foghuzás.** Elekcs István házszuperesztéri asszony fogat huzatott egy otiáni takacs mesternél. Foghuzás közben, a nagy ráncigálástól Elekcsné első állcsonija eltört és amellett vérmérgezést kapott. Most haldozik.

— **Világkönyvtár.** Ennek a gyűjteménynek multhavi köteté valóságos szenzáció. Bergsonnak, a korszakalkotó filozofusnak „A nevetség” c. tanulmányát és négy lélektani értekezését adja Dienes Valéria fordításában. Bergson a keveset író filozofusok közé tartozik; nem sok könyvet írt, de kevés könyve elég volt arra, hogy a gondolatok, melyeket szétvitt az emberek közé, mindenütt megmozdítsák az elméket, kihassanak művészetre, tudományra, érzetessék magukat a szellemi élet minden terén. Ebben a rendkívüli hatásban nagy része van Bergson előadó művészetének is, de főforrása gondolataiban és egyéniségében keresendő. Ez a kötet mint pszichológust mutatja be és ezzel a filozofusnak egyszerű műhelye vezet. A lét nagy problémáin elmélkedő mester miniatűrben mutatja meg itt, hogy hogyan szokott dolgozni és művészi stílussal könnyíti meg a szellemi munkát, az elmélkedést, az álmódást, a komikum lélektanának megértését, előkészíti a mai gondolkodásban már is torradalmat keltő filozofiajának megértésére. Dienes Valéria művészi fordítása méltán vezeti be a mestert a magyar irodalomba; közönségünk ezuton korunk egyik legkiválóbb gondolkodójával kerül közeli és nagy haszonnal járó ismeretségbe. A kötet 1 K 90 fill.-ért minden könyvesboltban kapható.

— **Van már utlevél.** A hivatalos lap mai száma kormányrendeletet közöl, mely felüggeszti az utlevélkényszerről kiadott előző kormányrendeletet. Az új rendelet így szól: „A magy. kir. miniszterium a fegyveres erő kötelékébe tartozó egyének részére utlevelek kiadásának beszüntetése iránt kiadott 7252/1912. M. E. számú rendeletét hatányon kívül helyezi. Ezen rendelet közzé-

tétele napján lép életbe.” A kormány a balkáni háború idején és a balkáni háború miatt beszüntette, illetoleg korlátozta az utlevelek kiadását. A balkáni háborúnak vége van, most tehát már szabad a vásár, lehet kivándorolni és ahogy mi ismerjük a mi sanyaru viszonyainkat, fognak is kivándorolni.

— **Az Urania-mozi slágerei.** Az alsólendvai állandó mozi ma, a délután 3 órai és este 8 órai előadásán nem is egy, hanem két híres slágerdarabot mutat be. Ugy a délutáni, mint az esti előadásán színre kerül a „Furfang a furgang ellen” című 2 felvonásos vígjáték, melynek témája egy érdekes, 2000 márkás fogadás körül forog, és „A smaragd nyakék” című 2 felvonásos gyönyörű színmű. E két nagyhatású slágeren kívül még egy pompás japáni kép és két humoros szám lesz a mai előadásokon bemutatva.

— **Holnap hétfőn szintén két előadás lesz a slágerben.** „A két anya” című háromfelvonásos drámában nem kisebb emberek, mint a „Quo Vadis” főszereplői játszanak. „A két anya” című dráma gyönyörű részletekben mutatja be egy gyermeket veszített anya önfeláldozását a mas gyermekéért. Ezenkívül még négy érdekes számból áll a hétfői ünnepi műsor.

— **Sikkasztó pénzügyőr.** Lőve i György baksai illetőségű, nagykanizsai pénzügyőri vizgázót a napokban megbízták, hogy a legénység szoldját, mintegy 1000 koronát, vegye fel az adóhivatalban. Lőve i eleget tett a parancsának, de a pénzzel megszökött. Most körözik.

— **Öngyilkos katona.** Hartmann Lajos nagykanizsai 20. honvédsálgerezdbeli katona, egy tekintélyes kanizsai hentesmester fia, f. h. 3-án a löpörtorony felé vezető uton agyonlőtte magát. Az öngyilkosság oka ismeretlen.

— **A termés Zalában.** Az alispán jelentése szerint ez évben a lendvai járás területén holdankint termett: búzából 8-17, rozsból 5-33, árpból 7-81, zabból 5-9, kukoricából 15-0, burgonyából 50 q. A vármegyében az általános termés búzából 8-11, rozsból 6-6, árpból 7-6, zabból 6-9, kukoricából 11-5, burgonyából 50 q.

— **A vasutasok kardja.** Már régen szőnyegen levő kérdés a vasúti tisztviselőknek karddal való ellátása, mint az már a külföldön régóta érvényben van s cőja az, hogy a szolgálatban o'dalfegyverrel ellátott vasúti tisztviselők mintegy a közrend őrei is, amely minőségben tényleg szükség is lehet a kardra. A kereskedelmi miniszteriumban többször hozták e kérdést már felszínre. Most éppen 6 éve, hogy a miniszter e tárgyban leiratott intézett a M. A. V. igazgatóságához, hogy a reform dolgában terjeszsen elő javaslatot, az igazgatóság pedig a különböző üzletvezetősegekhez intézett főlhívásokat. A jelentések 1907 évi november hó végéig voltak beadandók. Ebből az következik, hogy az ügy ismételtelen alszik s a jövő 1914. év se fogja kardosn találni a vasúti tisztviselőket.

— **Szerencsétlenül járt béres.** Horváth János gelsei uradalmi béres tegnapielőtt a kondának vizet huzott. A konda himje megrohanta Horváthot s agyarával életveszélyes sérüléseket ejtett rajta.

— **Millió ember szereti a világhírű RÉTHY cukorkát,** mert rendkívül kellemes ízű, a gyomrot, étvágyat és a fogakat nem rontja. Meghűlés, hurut, köhögés, rekedtség ellen biztosan és gyorsan használ. 1 doboz 60 fillér, kapható mindenütt, de csak RÉTHY-felét fogadjunk el! Az egyedüli készítő: RÉTHY BÉLA gyógyszerész, Békéscsaba.

— **Összetiporta a megvadult bika.** 1d. Szőczi Sándor damásai gazda egyik nap az udvaron a bikája körül foglalatodkodott. A bika egyszerre megvadult, a gazdát fellockte, összetiporta, úgy, hogy több oldalbordája eltörtött és azonkívül súlyos belső sérüléseket is szenvedett. Állapota válságos.

— **Tűzkár Zalában.** Zalamegyében aug. szeptember és október hónapokban előfordult tüzesetek száma 55. Az elhamvasztott értékek 197 ezer 857 koronát képviselt, ebből biztosítással 116.814 kor. érték térül meg és így a szenvedett kár 81.043 koronára rug. A tüzet a megejtett vizsgálatok adatai szerint 17 esetben gyermekek játéka, 4 esetben gyújtogatás, 6 esetben gondatlanság, 15 esetben villámcsapás okozta, 13 esetben pedig a tűz okát nem lehetett kideríteni.

— **Megfagyott aggastyán.** Wagner József 80 éves vág aggastyán Hárspatak közelében eltévedt. Hozzártatózó három nap mulva csak holttestére bukkantak rá; az önmagával tehetetlen aggastyán megfagyott az erdőben.

— **Elgázolta a vonat.** Horváth Ferencné csepregi asszony vásárra kezezték, hogy ott egyet-mást eladjon. Bükkön az állomásor gyorsan leugrott a mozgásban levő vonatról, közben a kerékek közé került, melyek levágták a lábát. A szerencsétlen asszony rövid kintlódás után meghalt.

— **Tűz a közelben.** Tegnapielőtt este tűz volt Vértes Mihály dushegyi gazda portáján, mely egy pajtát és istállót epusztított. A kár 1600 kor. A tűz oka ismeretlen.

— **„Kincses Kalendárióm” 1914.** A legcsodálatosabb madárkinc, az „porából megleedett Főnix”-hez hasonlít a Kincses Kalendárióm, mely nem megy át az ényészetbe, hanem évről-évre ujja születik.

Kétszáz esztendőig ugyszólván egyetlen olvasmánya volt a magyar családnak a Lőcsei vagy a Komáromi Kalendárióm. — és ma minden művelt magyar családnak olvasmánya a Kincses Kalendárióm.

Micsoda változása az időnek! — És micsoda változása a kalendáriómoknak! Régente elég volt, ha a napok egymásutánját, a pláneták bolygását, az országos vásárok jelkézeit és a posta járását megtalálta az olvasó a kalendáriómokban. Ma azonban? — A Kincses Kalendárióm valóságos tudománytár: meteorológia, história, geográfia, csillagászat, emberl és állati élettan, fizika, fejlődéstan, művészet- és irodalomtörtéet, politika és pénzügytan és a többi a tudományoknak valóban összessége; csak maga a tartalomjegyzék hat apróbetűs lapra terjed. Szinte nem is volna túlzás, ha azt mondanánk róla, hogy minden van benne és azonkívül még sok egyéb.

De hiába a világ minden tudománya, — ha fölünk idegen. Hiszen van elég tudomány a lexikonban is, mely a könyvtárnak sürített kivonata: élvezhetetlen a maga tömegében; legföljebb egy-egy csipetnyit ha kivesszünk belőle, — azt egy kissé megfigyelve, feldolgozva azután élvezhetjük, ismereteink közé beraktörözhatjuk; asszimilálhatjuk. A Kincses Kalendárióm ellenben nem a lexikonok telegirát-szilványa, — nemcsak érthető, de egyszerűen elvezethető nyelven közvetíti a tudást és nem cseppenkint, hanem valóságos tömegben. Magyarországon az iskola után mindjárt a Kincses Kalendárióm az ismeret-terjesztésnek legjelentékenyebb faktora.

Ma, mikor a Kincses Kalendárióm jól ismert és közkedveltségű piros kötetét ismét megjelentek a könyvesboltok kirkakataiban, szeretteit köszöntjük a könyvpiaconk s legnépszerűbb újdonságát mi is, a kinek műhelye a Kincses Kalendáriómval szomszédos. Mert haszonnal fogjuk forgatni mi is és vajmi gyakran fordulunk hozzá információért. A Kincses Kalendárióm sikerének egyik titka: a bannulus sokoldalúság, sőt azt mondhatnók: a mindenoldalúság. Nincs senki, aki meg ne találna benne az emberi tudásnak azt a terrenumát, amely éppen őt érdekli. A természetudak megtalálja benne a származástan mai állásának előadását és kritikáját — 1913. november beig terjedőben, — az aviatikaért rajongó gimnázista megtalálja benne az aviatika mai helyzetének ismertetését, — önágsága a női élet alakulását (és ami a fő: képeket), — a pénzügyi szemlést ur a sóróval kapcsolatos dolgokról olyan tájékoztatást kap, mint sehol mástutt, — Bárczy polgármester ur alkalmasint meglepetve fogja látni, hogy mennyi szép emlékek van Budapesten, — a tisztelőldo kap egészen hiteles és pontos adatokat kapnak Jézus Krisztus földi alakjáról, — a politikus urak elolvashatják, hogy hogyan olvastotta be a magyarság a nemzetiségeket hajdanában, a fiatal urak tetszessel fogják nézetni Newyork legrészegb asszonyainak és leányainak arcképeit, — és mindnyájan érdeklődéssel fogjuk olvasni az első hiteles, részletes és könnyen érthető fölvilágosítást mindnyájunk reméről és Herculz báró nr mindennapi kenyéről: a vakbélgyulladásról. (Utána mind'főrl is létezőnk; nem is oly rettenetes ez a vakbél!)

Szóval: a Kincses Kalendárióm egy modern bőszi rákánykonyha terméke. A kik csinálják, mindenike goadó-tak és mindenik tudáságyának a kielégítéséről gondoskodtak.

A kik megszerzi a Kincses Kalendáriómot két koronára, — jó üzletet költött: mert két koronát gimnáziumban elhelyezni még ma sem lehet, amikor pedig már a felhőkben jár lábával a Kamat.

Vakító, pompás fényt adó, legjobb gyártmányu, igen csinos

Villamos zseblámpák

ugyszintén a legjobb-nak talált Heliophorbatteriak és körték

rendkívül olcsó árban kaphatók BALKÁNYI ERNŐ könyvkereskedésében Alsólendva.

5693 913. tkvi szám.

1011 1913. vh. szám.

Ujabb

árverési hirdetmény kivonata.

Az alsólendvai kir. járásbírósg mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Kühár István mezővári lakos végrehajthatónak Máté János lentikápolnai lakos végrehajtható szvendő eleni 180 kor. tőke s jár. iránti végrehajtási ügyében Máté Jánosnak az alsólendvai kir. járásbírósg területén levő s a lentikápolnai 655. sz. tkvben $\frac{1}{2}$ 1. sor 152. hrsz. ingatlanból (házhely a beltelekben) való B. 2. alatti jutalékára 56 kor.; 2. A 656. sz. tkvben $\frac{1}{2}$ 1. sor 480. hrsz. ingatlanból (szántó a külső hosszú-dülőben) való B. 2. alatti jutalékára 12 K; 3. A 121. sz. tkvben $\frac{1}{2}$ 1. sor 1025. hrsz. alatt felvett ingatlanára (szántó a cseretői dülőben) 189 korona; 4. A 651. sz. tkvben $\frac{1}{2}$ 1. sor 328. hrsz. alatti ingatlanból (szántó a Nagyhosszu dülőben) a B. 1. alatti jutalékára 71 korona; 5. A 652. sz. tkvben $\frac{1}{2}$ 1. sor 365. hrsz. ingatlanból (szántó a Nagyhosszu dülőben) B. 1. alatti jutalékára 155 korona; 6. a 400. sz. tkvben $\frac{1}{2}$ 1. sor 774. hrsz. ingatlanból (rét a belső írtás dülőben) a B. 37. alatti jutalékára 69 kor.; 7. A 459. sz. tkvben $\frac{1}{2}$ 1. sor 6. hrsz. a. ingatlanból (csapás a beltelekben) való B. 1., 3., 4. a. jutalékára 358 kor. kikialtási árban — és pedig valamennyi ingatlanál a Máté Jánosné szül. Doma Regina javára C. 3495—890. tk. szám alatt bekebelezett holtglani hasznélvezeti jognak s a 152., 480., 1025., 328. és 366. hrszámmal még 3397—895. tk. sz. Máté János javára is bekebelezett holtglani hasznélvezeti jognak feltétlen fenntartása mellett — elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlan jutalékok

1914. évi január hó 2-án délelőtt 9 órákor

Lentikápolna községánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikialtási ár $\frac{2}{3}$ -án alul eladatni nem fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10% át, vagyis 224 koronát készpénzben, vagy az 1881. évi LX. törvénycikk 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kelt m. kir. l. m. r. 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgálatni. A kir. bíróság mint tkvi hatóság.

Alsólendva, 1913. november hó 12.

Bíró s. k., kir. bíró.

Alsólendván,

a Szentjános-utcában, 36. szám alatt
372 négyzetölön fekvő 2-2

két ház

szabad kézből eladó.

Bővebb felvilágosítást nyújt az eladó:

Sáfár Gergely, Alsólendva.

Értesítés.

Tisztelettel értesitem a n. érd. közön-séget, hogy **Alsólendván** a Kanizsai-uton levő házukban

cseléd-helyszerző intézetet

létesítettem. Midőn pontos és lelkiismeretes kiszolgálást biztosítok, b. pártfogásukat kérve vagyok teljes tisztelettel

MEISZL LAJOSNÉ.

Arverési hirdetmény.

Dolgos Mihályné végrehajtható javára az alsólendvai kir. járásbírósg 1913. Sp. II. 253/10. számú kielég. végrehajtást és az alsólendvai kir. járásbírósg 1913. V. 519/1. sz. kiküldetést rendelő végzése alapján 200 kor. követelés s járulékal kikéltetésére Nyakasháza községben

1913. évi december 11-én d. u. 3 órákor

hat kazal szalma s egyéb ingóságok 720 korona becsértékben bírói árverés útján fognak eladatni a következő általános árverési feltételek mellett:

Ha a tárgy becsértéke meg nem ígértetnek, az a kikialtási áron alul is a legtöbbet ígéro által megvettnek jelentetik ki még akkor is, ha más árverelő által ígeret nem tettetett. Minden tárgy vételára azonnal készpénzben fizetendő, melynek lefizetése után az elárverezett tárgy a vevő birtokába adatik. Ha a legtöbbet ígéro a vételárt azonnal le nem fizetné, a tárgy azonnal újabban árvereltetik s ez esetben a fizetést nem teljesítő árverelőnek a netáni többlethez igénye nincs, ellenben a netáni kisebb összeget pótolni köteles s az árverés további folyamán részt nem vehet.

Alsólendván, 1913. november 26-án.

H a v e l, kir. bir. v hajtó.

1165 1913. vh. sz.

Arverési hirdetmény.

Schönauer Mór végrehajtható javára a zalegerszegi kir. törvényszék 1913. 6464 p. számú kikéltetési végrehajtást és az alsólendvai kir. járásbírósg 1913. V. 574/2. sz. kiküldetést rendelő végzése alapján 175 kor. 24 fill. követelés s járulékal kikéltetésére Murasziget községben

1913. december 10-én délután 3 órákor

egy piros-tarka tehén, egy hízó ártány, egy göbe disznó, 5 apró malac, egy terhes székér és egyéb ingóságok 650 kor. becsértékben bírói árverés útján fognak eladatni a következő általános árverési feltételek mellett:

Ha a tárgy becsértéke meg nem ígértetnek, az a kikialtási áron alul is a legtöbbet ígéro által megvettnek jelentetik ki még akkor is, ha más árverelő által ígeret nem tettetett. Minden tárgy vételára azonnal készpénzben fizetendő, melynek lefizetése után az elárverezett tárgy a vevő birtokába adatik. Ha a legtöbbet ígéro a vételárt azonnal le nem fizetné, a tárgy azonnal újabban árvereztetik s ez esetben a fizetést nem teljesítő árverelőnek a netáni többlethez igénye nincs, ellenben a netáni kisebb összeget pótolni köteles és az árverés további folyamán részt nem vehet.

Kelt Alsólendván, 1913. november 22.

H a v e l, kir. bir. v hajtó.

1122 1913. vh. sz.

Arverési hirdetmény.

Kelencz Iván végrehajtható javára az alsólendvai kir. járásbírósg 1913. Sp. I. 450/2. sz. kielég. végrehajtást és az alsólendvai kir. járásbírósg 1913. V. 509/6. számú kiküldetést rendelő végzése alapján 600 kor. követelés és járulékal kikéltetésére Lendvárszavölgy községben

1913. december hó 11-én délelőtt 10 órákor

eke, taliga, borona, kukorica göré, egy fehér-tarka tehén, egy terhes székér, husz mérő burgonya és egyéb ingóságok 664 korona becsértékben bírói árverés útján fognak eladatni a következő általános árverési feltételek mellett:

Ha a tárgy becsértéke meg nem ígértetnek, az a kikialtási áron alul is a legtöbbet ígéro által megvettnek jelentetik ki még akkor is, ha más árverelő által ígeret nem tettetett. Minden tárgy vételára azonnal készpénzben fizetendő, melynek lefizetése után az elárverezett tárgy a vevő birtokába adatik. — Ha a legtöbbet ígéro a vételárt azonnal le nem fizetné, a tárgy azonnal újabban árvereltetik s ez esetben a fizetést nem teljesítő árverelőnek a netáni többlethez igénye nincs, ellenben a netáni kisebb összeget pótolni köteles és az árverés további folyamán részt nem vehet.

Kelt Alsólendván, 1913. november 25.

H a v e l, kir. bir. végrehajtó.

Uj bérkocsi-vállalat.

Alsólendva és vidéke n. é. közön-ségének szives tudomására adom, hogy helyben

bérkocsi-vállalatot

létesítettem. Jó lovakkal és kényelmes kocsiival a napnak bármely szakában rendelkezésre állók.

Szives pártfogást kér tisztelettel

GROSZ FERENC.

1221 1913. vh. sz.

Arverési hirdetmény.

Visontai és Mátrahegyaljai Szőlőtelepek Borértékesítő r. t. végrehajtható javára az alsólendvai kir. járásbírósg 1913. Sp. II. 330/3. számú kielég. végrehajtást és az alsólendvai kir. járásbírósg 1913. V. 606/1. számú kiküldetést rendelő végzése alapján 640 kor. 40 fill. követelés s járuléka kikéltetésére Zalapáka községben

1913. december hó 22-én d. u. $\frac{1}{4}$ órákor

férfiöltönyök, télikabátok, gyermekruhák és egyéb ingóságok 1945 korona becsértékben bírói árverés útján fognak eladatni a következő általános árverési feltételek mellett:

Ha a tárgy becsértéke meg nem ígértetnek, az a kikialtási áron alul is a legtöbbet ígéro által megvettnek jelentetik ki még akkor is, ha más árverelő által ígeret nem tettetett. Minden tárgy vételára azonnal készpénzben fizetendő, melynek lefizetése után az elárverezett tárgy a vevő birtokába adatik. Ha a legtöbbet ígéro a vételárt le nem fizetné, a tárgy azonnal újabban árvereltetik s ez esetben a fizetést nem teljesítő árverelőnek a netáni többlethez igénye nincs, ellenben a netáni kisebb összeget pótolni köteles és az árverés további folyamán részt nem vehet.

✓ Kelt Alsólendván, 1913. december hó 5.

H a v e l, kir. bir. v hajtó.

Eladó ház.

Alsólendván, a vasuti állomás szomszédságában 43. számú

4-3

h á z

szabad kézből **azonnal eladó.** Bővebb felvilágosítás nyerhető a tulajdonosnál:

Kancsal József vendéglősnél

Kanizsai-utca.

NÉVJEGYEK

a legzírlesesebb kivitelben

leggyorsabban készülnek

Balkányi Ernőnél, Alsólendván.

A Főuton

egy butorozott szoba

az emeleten kiadó.

Bővebbet e lap kiadóhivatalában.

Kiváló új fajborok!

MEGHIVÁS.

Ó-borok nagy választékban!

Visontai és Mátrahegyaljai Szőlőtelepek Borértékesítő RészvénytársaságaElnök: Nagyméltóságú Dr. Kállay Zoltán v. b. t. t., Hevesmegye főispánja. Igazgatóság székhelye: **GYÖNGYÖS**, (Főter, Luby-ház, Új bankpalota). Postafiók 1. sz. Telefon 99. sz. Sürgőnyezim; Visontamátra.Ó 1908—1911. évjáratu és új **FAJBOROK.**
Pecsenye-, csemege-, szamorodni- és asszu-borok.Hazánk legnagyobb termő hegyi oltvány szőlőtelepei:
Beültetett terület 540 hold. Évi termés 12,000 hectoliter.

A t vendéglős urakat meghívjuk szőlőtelepeink pincészetének megtekintésére. Szükségletük méltányos árbani, idejekorán való biztosítása céljából.

10-3

BORFAJOK: Mézes, Ezerjő, Rizling, Furmint (Som), Hárslevelű, Muskát-Otonell, Chasselas, Kövidinka, Pozsonyi, Erdei, Mustos, Madelaine, Kadarka, Otello, Oportó, Burgundi, Kabinet.

Zala-, Vas- és Somogy megyei képviselő: **Polgár Dávid és Társa** urak Budapest, I., Fehérvári-ut 39. Telefon 144—14.Előfizetőink ingyenes
hirdetés-rovata.**Ipar és kereskedelem**Előfizetőink ingyenes
hirdetés-rovata.**HELYBELIEK:**

ARNSTEIN BENŐ fűszer-, festék-, csemege-, liszt-, vetemény-magvak, ugyszintén norinbergi, üveg- és porcellánkereskedése. Deszka-, épületfa-, szénraktár

ASCHERL JÓZSEF építész, építési vállalkozó. Elvállal építési tervek készítését, mindennemű építkezést, valamint szakvélemény adását.

BADER HERMAN cipész. Kész cipők raktára.

BECK MIKSA sütődéje a Főúton (saját ház).

BORS ISTVAN kötélgyártó.

BLAU SÁNDOR vasúti vendéglője az állomásnál.

BLAU és BARTOS rőfősáru- és készruha-üzlete.

BECK OSZKÁR fodrászterme Főút, Tivadar-f. ház

DEUTSCH JÁNOS vendéglője a Vasúti-utcában

ERMÉNYI JÁNOS bábsütő és mézeskalácsos.

EPPINGER SAMU téglagyáros és gőzmalomtulajd.

FERENCZY JÓZSEF vendéglős.

FREYER LIPÓT norinbergi-, díszmű-, üveg-, porcellán-, vegyesáru- és csemegekereskedése.

Özv. FARAGÓ ISTVANNÉ borbély- és fodrász.

FEHÉR ANTAL köröm- és kocsi-kovács.

GOMBOSY és WENDL fűszer-, csemege-, rövid-, norinbergi-, üveg- és porcellán-áru kereskedése.

GREGORÉNCICS JÓZSEF szikvizgyára. Kivá-natra szikvizet vidékre is szállít.

GROSZ FERENC bérkocsi-vállalata.

GÖNCZ GÁBOR pékmester

Özv. GÁLLITS TAMASNÉ kéményseprő-mesternő

GUNDERLACH ANTAL asztalos Szentjános-utca

HEGEDICS ISTVAN eszmadia.

HEGEDÜS SÁNDOR épület- és bútór-asztalos.

KANCAL JÓZSEF vendéglője a Kanizsai-utcában

LEVÁRT JAKAB hentesáru-készítő, Szentjános-u.

LEVASICS FERENC építőiparos.

MAYER ÖDÖN órás és ékszerész. Nagy raktár

china-ezüst árukban.

MAURER FERENC szobafestő és mazoilo.

MARTON KÁLMÁN vaskereskedése. Legnagyobb választék vas- és vasalásokban. Varrógép-, gaz-ásági gép-, szén-, cement- és malomkő-raktár.

MURCSICS LAJOS építőiparos.

NEUBAUER ANDRÁS „Korona” nagyvendéglője

NÉMETH ERNŐ borbélyüzlete Főút, Beck-f. házban

NÉMETH PÁL gép- és épületlakatos.

POLLÁK LAZAR nagykereskedő. Dohány és

szivar nagy-áruda.

PERKÓ VENDEL hentesáru-üzlete a Főúton.

PANDUR LAJOS szoba- és címfestő, épület- és bútór-mázoló

REICHENFELD LAJOS mészáros és hentes, Főút

„SCHRANTZ-ÁRUHAZ” (Alsólendva, Templom-ter, dr. Filkor-féle ház) legolcsóbb bevásárlási forrás rőfős-, rövid- és divatáru-cikkekben.

SINGER IZSÓ bórkereskedő és szikvizgyáros

SIPOS DANIEL elsőrendű uriszabó (Főút).

SIPOS LAJOS épület- és műbádogos.

SIMONKA JÁNOS szijgyártó.

SCHAFFHAUSER ENDRE mechanikus.

TIVADAR FERENC vas- és fűszerkereskedése.

Özv. TUSKE FERENCNÉ vendéglős.

TAKÁTS FERENCZ asztalos.

TERSZTENYÁK ISTVÁN kőfaragó és szobrász.

Kész sirkőraktár, Szentjános-utca 8. sz. alatt.

TOPLAK JÁNOS vegyeskereskedése, mész- és

cement-raktára és cement-áru készítése.

TOMA GÁBOR csizmadia, Kanizsai-ut.

VARGA MÁTYÁS a szőlőhegyenelad fás és zöld

szőlőoltványokat a legjobb bor- és csemege-fajokban

WORTMAN BENŐ rőfős- és divatáru-kereskedése.

WEISZ LIPÓT divatárukereskedése és Kobrak-

féle cipő raktára

WALTERSDORFER ADOLF mészáros.

WOLFSOHN HENRIK központi kávé.

WEISZ ZSIGMOND elsőrendű férfi-szabó.

VIDÉKIEK:

ÁG ISTVÁN vendéglős Lendvahosszúfalu.

BUKOVECZ PÉTER kereskedő Kebelesztrárton

CSEKE KÁROLY csesztreg-paraszai gőzmalma.

DOMA JÓZSEF vendéglős Lendvavásárhely

DZSUBAN JÁNOS vendéglős Alsólakos.

DOMJÁN SÁNDOR cipész Szentgyörgyvölgy.

FRANKÓ ANTAL vendéglője Bántornya.

FÜRST ALAJOS kereskedő Kerkaszentmiklóson.

FÜRST ADOLF vendéglős Rédics.

FÖLDES MÓR „Royal”-kávéháza Csáktornyán.

FRANKÓ GÉZA vendéglős Lendvaerdő (Renkőc)

FLESCH MANÓ vendéglős Rédics.

GIDER GUSZTAV vendéglős Zsitkóc.

GÁL JÓZSEF molnár Petesháza.

GREGOR JÁNOS molnár Muraszterdahely.

GAÁL SÁNDOR, a rédicsi hengergőzmalom bérlője

GRUBER FERENC gőzmalma Göntérháza.

HUSNYAK GYULA pékmester, Varasd.

HORVÁTH IVÁN vendéglős Bántornya.

HORVÁTH MIKLÓS kereskedő Felsőmihályfalva

IVANICS FERENC ácsmester Hosszúfalu.

JERICIS IVAN ácsmester és kutszivatyu-berende-

zés vállalkozó Murahely.

„KÖZPONTI” szálló Gödöllő.

Özv. KRAUSZ FÜLÖPNÉ vegyeskereskedése

Lendvahosszúfalu.

KEPE MIHALY Hosszúfalu. Elvállal mindenmű

betonmunkát. Kész csövek és hidak kaphatók.

KOVÁCS FERENC vendéglős Alsómorác (Vas-m.)

KEMÉNY MÓR kávéháza Muraszombat.

KOHN LIPOT mész-, cement- és deszka-nagy-

kereskedése, Eternit-pala elárúsítása Muraszombat

KRALL MÁTYÁS mechanikus kerekpár- és varró-

gép javító műhelye Csáktornyán.

KANCAL ISTVÁN vendéglős Rédics

KONTLER KÁROLY vegyeskereskedése Lendva-

hosszúfalu.

KOLLER JÁNOS vegyeskereskedő Göntérháza

KÓSA MÓRIC szakvizsgázott cipész Nemesnép.

LOVENYÁK VINCE borbély Lendvavásárhely

LEBOVITS KÁROLY vendéglős Damása.

LACHENBACHER JÓZSEF kereskedő Zalabaksa.

MILHOFER TESTVÉREK vegyeskereskedése

Lendvavásárhely.

MAYER MIKSA FIA vegyeskereskedő Pórszombat

MAYER JAKAB kereskedő Muraszterdahely.

NEUBAUER PÉTER vendéglős Kebelesztrárton

NEMETH ISTVÁN cseresep-m. és tetőfedő Resznek

POLLÁK SAMU vendéglős Murahely (Deklezsin.)

PREISS IGNÁC kereskedő Szentgyörgyvölgy.

ROSENBERGER DAVID kereskedő Zalabaksán.

REICH HENRIK fűszer-, vegyesáru-, festék- és

veteménymagvak kereskedése, bor-, sör- és

pálinka-mérése Nagypalján.

REINER JÁNOS vendéglős s Petánci savanyúvíz

közponi raktára és szállítási vállalata Ligetfalva.

RECHNITZER JÓZSEF kereskedése Kislippa.

REINER LÁSZLÓ vendéglős Felsőszemenye.

SPIEGEL ADOLF vendéglős Völgyifalu.

SBÜL KAROLY vendéglős Radamos.

SCHWARCZ LIPOT butorkereskedő Varasd.

SALAMON JÁNOS molnár Lovászi.

SZABÓ FERENC cipész Lendvavásárhely.

TURNAUER BÉLA kereskedő és vendéglős Murarévt

TÓKA LAJOS műmalma s lisztraktára Csentevölgy

TOPLAK JÁNOS ác és építő-mester Bakónak.

ULLMANN HENRIK kereskedő Marcali.

TIBOLD ANDRÁS vendéglős Belatinc.

VOGEL SAMU vendéglős Szentgyörgyvölgy.

„VADÁSZKÜRT” nagyszálloda Budapest.

VARGA JÓZSEF vendéglős Lendvavásárhely.

VASS GÉZA asztalosmester Csesztreg.

WALTERSDORFER IGNÁC sörkereskedő Újpest.

WOLFARTH LAJOS mérnök Muraszombat

WEISZENSTERN IGNÁC vendéglős Bántornya.